

*MOYENNES SPHÉRIQUES  
ET OPÉRATEUR DE HELMHOLTZ ITÉRÉ*

PAR

FRANCISCO JAVIER GONZÁLEZ VIELI (LAUSANNE)

**1. Introduction.** Il est bien connu qu'une fonction  $f$  sur  $\mathbb{R}^n$  est harmonique —  $\Delta f = 0$  — si et seulement si sa moyenne sur toute sphère est égale à sa valeur au centre de cette sphère.

De manière semblable,  $f$  vérifie l'équation de Helmholtz  $\Delta f + cf = 0$  si et seulement si sa moyenne sur la sphère de centre  $x$  et de rayon  $r$  vaut  $\Gamma(n/2)(r\sqrt{c}/2)^{(2-n)/2} J_{(n-2)/2}(r\sqrt{c}) \cdot f(x)$ .

Dans ce travail, nous généralisons ces résultats à l'opérateur  $(\Delta + c)^k$  où  $k$  est un entier strictement positif et  $c$  une constante non nulle. Bien qu'une méthode pour y parvenir soit esquissée dans [CH] (pp. 286–289), il semble que les calculs explicites nécessaires n'aient jamais été faits en toute généralité pour cet opérateur (voir, pour le cas  $n = 3$ , [F], p. 87).

La formule de la moyenne à laquelle nous aboutissons permet de démontrer — résultat cité par Herz ([H], p. 711) — qu'une fonction bornée  $f$  dont le spectre est dans  $S^{n-1}$  vérifie  $(\Delta + 4\pi^2)^k f = 0$  où  $k = \lfloor (n+1)/2 \rfloor$ , et ceci sans utiliser Beurling–Pollard.

**2. Notations.** Dans  $\mathbb{R}^n$  ( $n \geq 3$ ) muni de la norme euclidienne  $\| \cdot \|$ , nous notons  $B(x, r)$  la boule ouverte de centre  $x$  et de rayon  $r$ ,  $B'(x, r)$  son adhérence,  $S(x, r)$  la sphère de centre  $x$  et de rayon  $r$ ,  $d\sigma_r(y)$  l'élément d'aire sur  $S(x, r)$ . Si  $f$  est intégrable sur  $S(x, r)$  nous posons

$$\mathfrak{M}(f, x, r) = \frac{1}{\omega_n r^{n-1}} \int_{S(x, r)} f(y) d\sigma_r(y)$$

où  $\omega_n$  est l'aire de  $S^{n-1} = S(0, 1)$  — i.e.  $\omega_n = 2\pi^{n/2}/\Gamma(n/2)$ .

Nous désignons par  $\Delta$  le laplacien usuel :  $\sum_{j=1}^n \partial^2/\partial x_j^2$ , et par  $\Delta^k$   $k$  itérés successifs de  $\Delta$ , avec  $\Delta^0 = \text{id}$ .

Nous notons  $\mathcal{E}'(\mathbb{R}^n)$  l'ensemble des distributions à support compact dans  $\mathbb{R}^n$ ; si  $T$  en est une, sa transformée de Fourier  $\mathcal{F}T$  est la fonction (analytique) en  $x$ ,  $T(y \mapsto e^{-2\pi i(x|y)})$  (voir [S]).

---

1991 *Mathematics Subject Classification*: Primary 35J30; Secondary 42B10.

La fonction de Bessel de première espèce d'ordre  $\nu$  est définie par (cf. [W])

$$J_\nu(z) = \sum_{k=0}^{\infty} \frac{(-1)^k}{k! \Gamma(1+k+\nu)} \left(\frac{z}{2}\right)^{2k+\nu}.$$

Le coefficient binomial  $\binom{m}{r}$  est posé égal à zéro pour  $r < 0$  ou  $r > m$ .

Le polynôme  $[y]_m$  en  $y$  de degré  $m$  est défini par  $[y]_0 = 1$  et  $[y]_m = y(y-1)\dots(y-m+1)$  pour  $m \geq 1$ . Enfin, nous notons  $[x]$  la partie entière du nombre réel  $x$ .

### 3. Dérivabilité

DÉFINITION 1. Soit  $U$  un ouvert de  $\mathbb{R}^n$ . Nous posons  $C_\Delta^0(U) = C^0(U)$ ; puis, par récurrence,  $C_\Delta^{2k}(U) = \{f \in C^2(U) \mid \Delta f \in C_\Delta^{2k-2}(U)\}$  pour tout  $k \in \mathbb{N}$ ; et enfin  $C_\Delta^\infty(U) = \bigcap_{m \in \mathbb{N}} C_\Delta^{2m}(U)$ .

PROPRIÉTÉS.

$$C^{2k}(U) \subset C_\Delta^{2k}(U) \subset C_\Delta^{2k+2}(U) \subset C_\Delta^\infty(U) \subset C^\infty(U).$$

Supposons qu'une fonction  $f \in C^0(U)$  vérifie, pour toute boule  $B'(x, r) \subset U$ , une formule de la moyenne du type

$$(1) \quad \mathfrak{M}(f, x, r) = \varphi(r)f(x)$$

où  $\varphi$  est une fonction analytique ne dépendant pas de  $x$ , avec  $\varphi(0) = 1$ . Nous avons

$$\int_{S(x,r)} f(y) d\sigma_r(y) = \omega_n r^{n-1} \varphi(r) f(x),$$

d'où

$$\int_0^R dr \int_{S(x,r)} f(y) d\sigma_r(y) = f(x) \int_0^R \omega_n r^{n-1} \varphi(r) dr,$$

c'est-à-dire

$$(2) \quad \int_{B(x,R)} f(z) dz = \psi(R) f(x)$$

pour toute boule  $B'(x, R) \subset U$ , avec  $\psi$  analytique non nulle.

On démontre en dérivant que, réciproquement, si (2) a lieu dans toute boule  $B'(x, R) \subset U$ , alors (1) est vérifiée pour toute boule  $B'(x, r)$  dans  $U$ .

Remarquons encore que, puisque les zéros de  $\psi$  sont isolés, il suffit de vérifier (2) hors de ceux-ci pour l'avoir partout, vu la continuité en  $R$  de  $\int_{B(x,R)} f(z) dz$ .

Si  $f$  est continue, la fonction  $x \mapsto \int_{B(x,R)} f(z) dz$  est continûment dérivable par rapport à la  $l^e$  variable ([Vo], II, p. 150). D'après (2) c'est donc

aussi le cas de  $f(x)$  et nous avons (même référence)

$$\psi(R) \frac{\partial f}{\partial x_l}(x) = \frac{\partial}{\partial x_l} \int_{B(x,R)} f(z) dz = \int_{B(x,R)} \frac{\partial f}{\partial z_l}(z) dz.$$

Par induction il vient que si  $f \in C^0(U)$  vérifie, pour toute boule  $B'(x,r) \subset U$ ,  $\mathfrak{M}(f, x, r) = \varphi(r)f(x)$  où  $\varphi$  est analytique, avec  $\varphi(0) = 1$ , alors  $f$  est de classe  $C^\infty$  sur  $U$  et ses dérivées de tous ordres vérifient cette même formule de la moyenne.

Soient maintenant  $k \in \mathbb{N}$  et  $f \in C_{\Delta}^{2k}(U)$  qui vérifie, pour toute boule  $B'(x,r) \subset U$ , une formule de la moyenne du type

$$\mathfrak{M}(f, x, r) = \sum_{p=0}^k \varphi_p(r) \Delta^p f(x)$$

où les  $\varphi_p$  sont analytiques indépendantes de  $x$ ,  $\varphi_0(0) = 1$  et  $\varphi_1(0) = \dots = \varphi_k(0) = 0$ . Ainsi,

$$\varphi_k(r) \Delta^k f(x) = \mathfrak{M}(f, x, r) - \sum_{p=0}^{k-1} \varphi_p(r) \Delta^p f(x)$$

et, comme plus haut, ceci équivaut à

$$(3) \quad \psi_k(R) \Delta^k f(x) = \int_{B(x,R)} f(z) dz - \sum_{p=0}^{k-1} \psi_p(R) \Delta^p f(x)$$

pour toute boule  $B'(x,R) \subset U$ , avec  $\psi_k$  analytique non nulle.

Puisque, par hypothèse, le membre de droite dans (3) est, comme fonction de  $x$ , de classe  $C^2$ , c'est aussi le cas du membre de gauche; d'où  $f \in C_{\Delta}^{2k+2}(U)$  et

$$\psi_k(R) \Delta^{k+1} f(x) = \int_{B(x,R)} \Delta f(z) dz - \sum_{p=0}^{k-1} \psi_p(R) \Delta^{p+1} f(x)$$

Par induction il vient que si  $f \in C_{\Delta}^{2k}(U)$  vérifie, pour toute boule  $B'(x,r) \subset U$ ,  $\mathfrak{M}(f, x, r) = \sum_{p=0}^k \varphi_p(r) \Delta^p f(x)$  où  $\varphi_0, \dots, \varphi_k$  sont analytiques, avec  $\varphi_0(0) = 1$  et  $\varphi_l(0) = 0$  pour  $1 \leq l \leq k$ , alors  $f \in C_{\Delta}^{\infty}(U)$  et  $\Delta^m f$  vérifie cette même formule de la moyenne, quel que soit  $m \in \mathbb{N}$ .

**4. Moyennes sphériques.** Ce paragraphe étant essentiellement une généralisation à  $\mathbb{R}^n$ ,  $n \geq 3$  quelconque, d'un travail de Pizetti en dimension 3 (cf. [P]), nous nous permettrons d'omettre le détail des calculs, que le lecteur intéressé pourra reconstruire aisément.

Fixons-nous  $U$  un ouvert de  $\mathbb{R}^n$ ,  $x \in U$  et  $R > 0$  tel que  $B'(x, R) \subset U$ . Si  $f$  est une fonction  $C^2$  sur  $U$ , on obtient, en appliquant la formule de Green

$$\int_{\Omega} (f \cdot \Delta g - g \cdot \Delta f) dz = \int_{\partial\Omega} (f \cdot \partial_\nu g - g \cdot \partial_\nu f) d\sigma$$

à

$$g(z) = \frac{1}{\|z - x\|^{n-2}} - \frac{1}{R^{n-2}}$$

et  $\Omega = B(x, R) \setminus B'(x, \delta)$  et en faisant  $\delta \rightarrow 0_+$ , l'identité

$$(n-2)\omega_n f(x) = \frac{n-2}{R^{n-1}} \int_{S(x,R)} f(y) d\sigma_R(y) + \int_{B(x,R)} \Delta f(z) \left( \frac{1}{R^{n-2}} - \frac{1}{\|z-x\|^{n-2}} \right) dz.$$

D'où

$$(4) \quad \mathfrak{M}(f, x, R) = f(x) + \frac{1}{n-2} \int_0^R \left( \varrho - \frac{\varrho^{n-1}}{R^{n-2}} \right) \mathfrak{M}(\Delta f, x, \varrho) d\varrho.$$

Ceci justifie l'introduction de la

**DÉFINITION 2.** Si  $g$  est une fonction continue sur  $\mathbb{R}_+$ , nous notons  $(\mathcal{I}_m g)_{m \in \mathbb{N}}$  la suite de fonctions continues sur  $\mathbb{R}_+$  définies par récurrence ainsi :

$$\begin{aligned} \mathcal{I}_0 g &= g, \\ \mathcal{I}_m g(t) &= \frac{1}{n-2} \int_0^t \left( \varrho - \frac{\varrho^{n-1}}{t^{n-2}} \right) \mathcal{I}_{m-1} g(\varrho) d\varrho \quad \text{si } m \geq 1. \end{aligned}$$

Nous notons encore en particulier  $I_m = \mathcal{I}_m 1$ .

**PROPRIÉTÉS.** On a

$$\begin{aligned} I_m(t) &= \frac{\Gamma(n/2)}{m! \Gamma(m+n/2)} \left( \frac{t}{2} \right)^{2m}, \\ \mathcal{I}_k(\mathcal{I}_l g) &= \mathcal{I}_{k+l} g, \quad \mathcal{I}_m(g+h) = \mathcal{I}_m g + \mathcal{I}_m h, \\ |\mathcal{I}_m g(t)| &\leq \sup_{0 \leq a \leq t} |g(a)| \cdot I_m(t). \end{aligned}$$

On démontre aisément par récurrence à l'aide de la formule (4) la

**PROPOSITION 1.** Si  $f \in C_{\Delta}^{2m+2}(U)$  et  $B'(x, r) \subset U$ , alors

$$\mathfrak{M}(f, x, R) = \Gamma\left(\frac{n}{2}\right) \sum_{j=0}^m \frac{\Delta^j f(x)}{j! \Gamma(j+n/2)} \left(\frac{R}{2}\right)^{2j} + \mathcal{I}_{m+1} \mathfrak{M}(\Delta^{m+1} f, x, \varrho)(R).$$

Il en découle, avec la majoration  $|\mathfrak{M}(g, x, \varrho)| \leq \sup_{y \in B'(x, r)} |g(y)|$  si  $0 \leq \varrho \leq r$  :

PROPOSITION 2. Si  $f \in C_{\Delta}^{2m+2}(U)$  et  $x \in U$ , alors

$$\Delta^m f(x) = \lim_{r \rightarrow 0_+} \frac{m! \Gamma(m + n/2)}{\Gamma(n/2)} \times \left(\frac{2}{r}\right)^{2m} \left( \mathfrak{M}(f, x, r) - \Gamma\left(\frac{n}{2}\right) \sum_{j=0}^{m-1} \frac{\Delta^j f(x)}{j! \Gamma(j + n/2)} \left(\frac{r}{2}\right)^{2j} \right).$$

**5. Calculs combinatoires.** Soient  $k$  un entier  $\geq 1$  et  $c$  une constante non nulle. Supposons qu'une fonction  $u$  sur  $\mathbb{R}^n$  vérifie l'équation

$$(\Delta + c)^k u = 0, \quad \text{c'est-à-dire} \quad \sum_{p=0}^k \binom{k}{p} c^{k-p} \Delta^p u = 0.$$

Ainsi  $\Delta^k u$  est combinaison linéaire des  $\Delta^0 u, \dots, \Delta^{k-1} u$  :

$$\Delta^k u = - \sum_{p=0}^{k-1} \binom{k}{p} c^{k-p} \Delta^p u.$$

Il en est bien sûr de même pour les  $\Delta^{k+l} u$  avec  $l \geq 0$ ; posons donc

$$(5) \quad \Delta^{k+l} u = (-1)^{l+1} \sum_{p=0}^{k-1} a(p, l) c^{k+l-p} \Delta^p u,$$

les coefficients  $a(p, l)$  dépendant également de  $k$  et de  $n$ .

Il découle de l'équation (5) les formules suivantes :

$$a(p, 0) = \binom{k}{p} \quad \text{pour } 0 \leq p \leq k-1,$$

$$a(0, l+1) = a(k-1, l) \quad \text{pour } l \geq 0,$$

$$a(p, l+1) = \binom{k}{p} a(k-1, l) - a(p-1, l) \quad \text{pour } 1 \leq p \leq k-1 \text{ et } l \geq 0,$$

qui déterminent entièrement les coefficients  $a(p, l)$ .

En calculant quelques termes  $a(p, l)$  pour  $k = 2, 3, 4$  et  $0 \leq l \leq 4$ , on remarque que  $a(0, l) = \binom{k+l-1}{k-1}$ ; à partir de cette hypothèse il vient, pour tous  $l \geq 0$  et  $1 \leq p \leq k-1$ ,

$$(6) \quad a(p, l) = \sum_{r=0}^p (-1)^r \binom{k}{p-r} \binom{k+l-1-r}{k-1}$$

et il suffit, pour vérifier la validité de cette formule, de constater que l'identité  $a(0, l+1) = a(k-1, l)$ , qui s'écrit maintenant

$$\binom{k+l}{k-1} = \sum_{r=0}^{k-1} (-1)^r \binom{k}{k-1-r} \binom{k+l-1-r}{k-1},$$

découle, par exemple, de l'identité (5a), p. 6 de [R].

Nous voulons maintenant étudier la série indiquée par la proposition 1 :

$$\sum_{j=0}^{\infty} \frac{1}{j! \Gamma(j+n/2)} \left(\frac{R}{2}\right)^{2j} \Delta^j u,$$

en la réduisant à une combinaison linéaire de  $\Delta^0 u, \dots, \Delta^{k-1} u$ . Pour cela transformons le terme

$$\begin{aligned} & \sum_{j=k}^{\infty} \frac{1}{j! \Gamma(j+n/2)} \left(\frac{R}{2}\right)^{2j} \Delta^j u \\ &= \sum_{j=k}^{\infty} \frac{1}{j! \Gamma(j+n/2)} \left(\frac{R}{2}\right)^{2j} \left( (-1)^{j-k+1} \sum_{p=0}^{k-1} a(p, j-k) c^{j-p} \Delta^p u \right) \\ &= \sum_{p=0}^{k-1} (-1)^{-k+1} c^{-p} \left( \sum_{j=k}^{\infty} \frac{(-1)^j a(p, j-k)}{j! \Gamma(j+n/2)} \left(\frac{R\sqrt{c}}{2}\right)^{2j} \right) \Delta^p u \\ &= (-1)^{k-1} \left(\frac{R\sqrt{c}}{2}\right)^{-\nu} \\ & \quad \times \sum_{p=0}^{k-1} c^{-p} \left( \sum_{j=k}^{\infty} \frac{(-1)^j a(p, j-k)}{j! \Gamma(1+j+\nu)} \left(\frac{R\sqrt{c}}{2}\right)^{2j+\nu} \right) \Delta^p u \end{aligned}$$

où nous notons  $\nu = (n-2)/2$ .

Comme

$$(7) \quad a(p, x-k) = \sum_{r=0}^p (-1)^r \binom{k}{p-r} \frac{[x-1-r]_{k-1}}{(k-1)!},$$

$a(p, x-k)$  est un polynôme en  $x$  de degré  $k-1$  (ceci implique la convergence absolue et uniforme sur tout compact — en  $z$  — des séries

$$\sum_{j=k}^{\infty} \frac{(-1)^j a(p, j-k)}{j! \Gamma(1+j+\nu)} \left(\frac{z\sqrt{c}}{2}\right)^{2j+\nu}$$

pour  $p = 0, \dots, k-1$ ). Nous pouvons donc définir des coefficients  $b(p, m)$

pour  $0 \leq p, m \leq k-1$  par

$$(8) \quad a(p, x-k) = \sum_{m=0}^{k-1} b(p, m)[x+\nu]_m.$$

Alors

$$\begin{aligned} & \sum_{j=k}^{\infty} \frac{(-1)^j a(p, j-k)}{j! \Gamma(1+j+\nu)} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{2j+\nu} \\ &= \sum_{j=k}^{\infty} \frac{(-1)^j}{j!} \frac{\sum_{m=0}^{k-1} b(p, m)[j+\nu]_m}{\Gamma(1+j+\nu)} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{2j+\nu} \\ &= \sum_{m=0}^{k-1} b(p, m) \sum_{j=k}^{\infty} \frac{(-1)^j}{j! \Gamma(1+j+\nu-m)} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{2j+\nu} \\ &= \sum_{m=0}^{k-1} b(p, m) \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^m \\ & \quad \times \left( J_{\nu-m}(R\sqrt{c}) - \sum_{j=0}^{k-1} \frac{(-1)^j}{j! \Gamma(1+j+\nu-m)} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{2j+\nu-m} \right) \\ &= \sum_{m=0}^{k-1} b(p, m) \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^m J_{\nu-m}(R\sqrt{c}) \\ & \quad - \sum_{j=0}^{k-1} \frac{(-1)^j}{j!} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{2j+\nu} \sum_{m=0}^{k-1} \frac{b(p, m)}{\Gamma(1+j+\nu-m)} \\ &= \sum_{m=0}^{k-1} b(p, m) \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^m J_{\nu-m}(R\sqrt{c}) - \sum_{j=0}^{k-1} \frac{(-1)^j a(p, j-k)}{j! \Gamma(1+j+\nu)} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{2j+\nu}. \end{aligned}$$

Les coefficients  $a(p, l)$  n'ont d'abord été définis que pour  $l \geq 0$ , mais la formule (7) permet de les généraliser à  $l < 0$ , justifiant la dernière expression ci-dessus. Un calcul dans quelques cas permettra au lecteur de soupçonner que, pour tous  $0 \leq p, r \leq k-1$ ,

$$a(p, r-k) = (-1)^{r-k+1} \delta_{p,r},$$

ce qui devient évident si l'on considère la signification de la formule (5) pour  $-k \leq l < 0$ , les  $\Delta^0 u, \dots, \Delta^{k-1} u$  ayant été implicitement supposées linéairement indépendantes.

Remarquons que ceci implique l'identité, pour  $0 \leq p \leq k-1$ ,

$$(9) \quad a(p, x-k) = \frac{1}{p!(k-1-p)!} \frac{[x]_k}{(x-p)},$$

puisque ce sont là deux polynômes de degré  $k - 1$  prenant la même valeur aux points  $0, \dots, k - 1$ . En particulier, en comparant le coefficient dominant de  $a(p, x - k)$  dans (9) et (8) nous obtenons

$$(10) \quad b(p, k - 1) = \frac{1}{p!(k - 1 - p)!} = \frac{1}{(k - 1)!} \binom{k - 1}{p}.$$

Nous avons donc

$$\begin{aligned} & \sum_{j=k}^{\infty} \frac{(-1)^j a(p, j - k)}{j! \Gamma(1 + j + \nu)} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{2j+\nu} \\ &= \sum_{m=0}^{k-1} b(p, m) \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^m J_{\nu-m}(R\sqrt{c}) - (-1)^{1-k} \frac{1}{p! \Gamma(1 + p + \nu)} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{2p+\nu}. \end{aligned}$$

Par conséquent,

$$\begin{aligned} & \sum_{j=k}^{\infty} \frac{1}{j! \Gamma(j + n/2)} \left( \frac{R}{2} \right)^{2j} \Delta^j u \\ &= (-1)^{k-1} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{-\nu} \sum_{p=0}^{k-1} c^{-p} \left( \sum_{m=0}^{k-1} b(p, m) \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^m J_{\nu-m}(R\sqrt{c}) \right) \Delta^p u \\ & \quad - \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{-\nu} \sum_{p=0}^{k-1} c^{-p} \frac{1}{p! \Gamma(1 + p + \nu)} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{2p+\nu} \Delta^p u. \end{aligned}$$

D'où enfin la formule

$$(11) \quad \begin{aligned} & \sum_{j=0}^{\infty} \frac{1}{j! \Gamma(j + n/2)} \left( \frac{R}{2} \right)^{2j} \Delta^j u \\ &= (-1)^{k-1} \sum_{m=0}^{k-1} \left( \frac{R\sqrt{c}}{2} \right)^{m-\nu} J_{\nu-m}(R\sqrt{c}) \left( \sum_{p=0}^{k-1} b(p, m) c^{-p} \Delta^p u \right). \end{aligned}$$

## 6. Résultats

**THÉORÈME.** Soient  $U$  un ouvert de  $\mathbb{R}^n$ ,  $k$  un entier  $\geq 1$ ,  $u$  une fonction de  $C^0(U)$  et  $c$  une constante non nulle.

(i) Supposons  $u \in C_{\Delta}^{2k-2}(U)$ . Si, pour tout  $x \in U$ , il existe  $r_0 = r_0(x) > 0$  avec  $B'(x, r_0) \subset U$  tel que, quel que soit  $0 < r \leq r_0$ ,

$$\begin{aligned} \mathfrak{M}(u, x, r) &= \Gamma(n/2) (-1)^{k-1} \\ & \quad \times \sum_{m=0}^{k-1} \left( \frac{r\sqrt{c}}{2} \right)^{m-\nu} J_{\nu-m}(r\sqrt{c}) \left( \sum_{p=0}^{k-1} b_k(p, m) c^{-p} \Delta^p u(x) \right), \end{aligned}$$

alors  $(\Delta + c)^k u = 0$  sur  $U$ .

(ii) Réciproquement, si  $(\Delta + c)^k u = 0$  sur  $U$ , alors la formule de la moyenne ci-dessus est vérifiée pour tous  $x \in U$  et  $r > 0$  avec  $B'(x, r) \subset U$ .

Remarque. Les coefficients  $b_k(p, m)$  sont définis, pour  $0 \leq p, m \leq k - 1$ , par

$$\sum_{m=0}^{k-1} b_k(p, m)[x + \nu]_m = \frac{1}{p!(k-1-p)!} \frac{[x]_k}{(x-p)} \quad \text{et} \quad \nu = \frac{n-2}{2}.$$

Preuve du Théorème. Supposons d'abord que, pour tout  $x \in U$ , il existe  $r_0 > 0$  avec  $B'(x, r_0) \subset U$  tel que, quel que soit  $0 < r \leq r_0$ , la formule de la moyenne énoncée en (i) soit vérifiée. Alors, vu le paragraphe 3,  $u \in C_{\Delta}^{\infty}(U)$  et, utilisant la proposition 2, nous avons

$$\Delta^k u(x) = \lim_{r \rightarrow 0_+} - \sum_{p=0}^{k-1} A(p, r) \cdot \Delta^p u(x)$$

où

$$\begin{aligned} & A(p, r) \\ &= k! \Gamma\left(k + \frac{n}{2}\right) \left(\frac{2}{r}\right)^{2k} \\ & \quad \times \left[ (-1)^k c^{-p} \left( \sum_{m=0}^{k-1} b(p, m) \left(\frac{r\sqrt{c}}{2}\right)^{m-\nu} J_{\nu-m}(r\sqrt{c}) \right) + \frac{1}{p! \Gamma(p+n/2)} \left(\frac{r}{2}\right)^{2p} \right] \\ &= k! \Gamma\left(k + \frac{n}{2}\right) \left(\frac{2}{r}\right)^{2k} \\ & \quad \times \left[ (-1)^k c^{-p} \sum_{j=0}^{\infty} \frac{(-1)^j a(p, j-k)}{j! \Gamma(1+j+\nu)} \left(\frac{r\sqrt{c}}{2}\right)^{2j} + \frac{1}{p! \Gamma(p+n/2)} \left(\frac{r}{2}\right)^{2p} \right] \end{aligned}$$

(voir calculs après la formule (8)).

La série définissant  $A(p, r)$  étant uniformément convergente dans  $B'(0, r_0)$ , nous trouvons

$$\begin{aligned} & \lim_{r \rightarrow 0_+} A(p, r) \\ &= k! \Gamma\left(k + \frac{n}{2}\right) \left[ (-1)^k c^{-p} \sum_{j=k+1}^{\infty} \frac{(-c)^j a(p, j-k)}{j! \Gamma(1+j+\nu)} \lim_{r \rightarrow 0_+} \left(\frac{r}{2}\right)^{2j-2k} \right] \\ & \quad + \lim_{r \rightarrow 0_+} k! \Gamma\left(k + \frac{n}{2}\right) \left[ (-1)^k c^{-p} \sum_{j=0}^{k-1} \frac{(-c)^j a(p, j-k)}{j! \Gamma(1+j+\nu)} 1 \left(\frac{r}{2}\right)^{2j-2k} \right. \\ & \quad \left. + \frac{1}{p! \Gamma(p+n/2)} \left(\frac{r}{2}\right)^{2p-2k} \right] \end{aligned}$$

$$\begin{aligned}
& + \lim_{r \rightarrow 0_+} k! \Gamma\left(k + \frac{n}{2}\right) (-1)^k c^{k-p} \frac{(-1)^k a(p, 0)}{k! \Gamma(1 + k + \nu)} \\
& = 0 + 0 + c^{k-p} \binom{k}{p},
\end{aligned}$$

parce que  $a(p, j - k) = (-1)^{j-k+1} \delta_{p,j}$  si  $0 \leq j \leq k - 1$  et  $a(p, 0) = \binom{k}{p}$ .  
Bref,

$$\Delta^k u(x) = - \sum_{p=0}^{k-1} c^{k-p} \binom{k}{p} \Delta^p u(x);$$

d'où  $(\Delta + c)^k u(x) = 0$  et (i) est établi.

Supposons ensuite que  $(\Delta + c)^k u = 0$  sur  $U$ . Comme l'opérateur  $(\Delta + c)^k$  est hypoelliptique,  $u$  est  $C^\infty$  sur  $U$  (cf. [S], p. 143); par le paragraphe 5 nous savons que la série

$$\sum_{j=0}^{\infty} \frac{1}{j! \Gamma(j + n/2)} \left(\frac{r}{2}\right)^{2j} \Delta^j u(x)$$

converge uniformément sur tout compact et vaut, d'après (11),

$$(-1)^{k-1} \sum_{m=0}^{k-1} \left(\frac{r\sqrt{c}}{2}\right)^{m-\nu} J_{\nu-m}(r\sqrt{c}) \left(\sum_{p=0}^{k-1} b(p, m) c^{-p} \Delta^p u(x)\right).$$

La proposition 1 appliquée à  $u$  et à  $B'(x, r) \subset U$  donne

$$\begin{aligned}
\mathfrak{M}(u, x, r) &= \Gamma\left(\frac{n}{2}\right) \sum_{j=0}^m \frac{1}{j! \Gamma(j + n/2)} \left(\frac{r}{2}\right)^{2j} \Delta^j u(x) \\
&\quad + \mathcal{I}_{m+1} \mathfrak{M}(\Delta^{m+1} u, x, \varrho)(r).
\end{aligned}$$

De plus,

$$\begin{aligned}
& |\mathcal{I}_{m+1} \mathfrak{M}(\Delta^{m+1} u, x, \varrho)(r)| \\
& \leq \frac{\Gamma(n/2)}{(m+1)! \Gamma(m+1 + n/2)} \left(\frac{r}{2}\right)^{2m+2} \sup_{y \in B'(x, r)} |\Delta^{m+1} u(y)| \\
& \leq \frac{\Gamma(n/2)}{(m+1)! \Gamma(m+1 + n/2)} \left(\frac{r}{2}\right)^{2m+2} \\
& \quad \times \sum_{p=0}^{k-1} |a(p, m+1 - k) c^{m+1-p}| \sup_{y \in B'(x, r)} |\Delta^p u(y)|;
\end{aligned}$$

comme les séries

$$\sum_{j=0}^{\infty} \frac{(-1)^j a(p, j - k)}{j! \Gamma(1 + j + \nu)} \left(\frac{r\sqrt{c}}{2}\right)^{2j}, \quad p = 0, \dots, k - 1,$$

convergent absolument et uniformément sur tout compact, nous en déduisons que

$$\lim_{m \rightarrow \infty} \mathcal{I}_{m+1} \mathfrak{M}(\Delta^{m+1} u, x, \varrho)(r) = 0.$$

La conclusion suit.

*Remarque.* Une autre méthode pour obtenir ce résultat consisterait à calculer l'équation différentielle vérifiée par la fonction radiale  $r \mapsto \mathfrak{M}(u, x, r)$ , puis à l'intégrer (cf., pour  $k = 1$ , [FH], prop. II.3, p. 25; voir aussi [Va] dans ce même cercle d'idées).

**COROLLAIRE 1.** *Soit  $T \in \mathcal{E}'(\mathbb{R}^n)$  une distribution à support dans  $S^{n-1}$ . Notons  $\tau = \mathcal{F}T$  et prenons  $k$  un entier  $\geq 1$ . La fonction  $\tau$  vérifie sur tout  $\mathbb{R}^n$  l'équation  $(\Delta + 4\pi^2)^k \tau = 0$  si et seulement si, quel que soit  $x \in \mathbb{R}^n$ ,  $\mathfrak{M}(\tau, x, r) = O(r^{k-(n+1)/2})$  à l'infini.*

*Preuve.* La condition  $\mathfrak{M}(\tau, x, r) = O(r^{k-(n+1)/2})$  à l'infini est nécessaire d'après la partie (ii) du théorème et parce que  $J_\mu(t) = O(t^{-1/2})$  à l'infini pour tous  $\mu \in \frac{1}{2}\mathbb{Z}$  (cf. [W], p. 199).

Montrons qu'elle est suffisante. Nous savons déjà qu'il existe  $l \in \mathbb{N}$  tel que  $(\Delta + 4\pi^2)^l \tau = 0$  sur tout  $\mathbb{R}^n$  (voir [S], pp. 128 et 284). Si  $l$  est inférieur ou égal à  $k$ , il n'y a rien à établir. Supposons donc  $l > k$ . Vu le théorème, partie (ii),

$$\begin{aligned} \mathfrak{M}(\tau, x, r) &= \Gamma(n/2)(-1)^{l-1} \\ &\times \sum_{m=0}^{l-1} \left(\frac{r\sqrt{c}}{2}\right)^{m-\nu} J_{\nu-m}(r\sqrt{c}) \left(\sum_{p=0}^{l-1} b_l(p, m) c^{-p} \Delta^p \tau(x)\right) \end{aligned}$$

pour tous  $x \in \mathbb{R}^n$ ,  $r > 0$ , où  $c = 4\pi^2$ . Comme

$$\left(\frac{r\sqrt{c}}{2}\right)^{l-1-\nu} J_{\nu-l+1}(r\sqrt{c}) = O(r^{l-1-(n-2)/2-1/2}) = O(r^{l-(n+1)/2}),$$

l'hypothèse entraîne

$$\sum_{p=0}^{l-1} b_l(p, l-1) c^{-p} \Delta^p \tau(x) = 0,$$

c'est-à-dire (voir (10))

$$\sum_{p=0}^{l-1} \frac{1}{(l-1)!} \binom{l-1}{p} c^{-p} \Delta^p \tau(x) = 0$$

ou encore, pour tous  $x \in \mathbb{R}^n$ ,

$$\frac{(4\pi^2)^{1-l}}{(l-1)!} (\Delta + 4\pi^2)^{l-1} \tau(x) = 0.$$

En procédant par induction, on montre que  $(\Delta + 4\pi^2)^k \tau = 0$ .

COROLLAIRE 2. Soit  $f \in L^\infty(\mathbb{R}^n)$  avec  $\text{spec } f \subset S^{n-1}$ . Alors  $(\Delta + 4\pi^2)^k f = 0$  sur tout  $\mathbb{R}^n$ , où  $k = \lfloor (n+1)/2 \rfloor$ .

Preuve. Comme le spectre de  $f$  est inclus dans  $S^{n-1}$ ,  $f$  est la transformée de Fourier d'une distribution à support dans  $S^{n-1}$ . Parce que  $f$  est bornée,  $\mathfrak{M}(f, x, r) = O(1)$  pour tous  $x \in \mathbb{R}^n$ ,  $r > 0$ . Soit  $l \in \mathbb{N}$  minimal pour lequel  $(\Delta + 4\pi^2)^l f = 0$ , c'est-à-dire, vu le corollaire 1, minimal pour lequel  $\mathfrak{M}(f, x, r) = O(r^{l-(n+1)/2})$  à l'infini; nous devons avoir  $l - (n+1)/2 \leq 0$ , i.e.  $l \leq \lfloor (n+1)/2 \rfloor$ .

#### BIBLIOGRAPHIE

- [CH] R. Courant and D. Hilbert, *Methods of Mathematical Physics*, Vol. II, Interscience, New York, 1966.
- [FH] J. Faraut et Kh. Harzallah, *Deux cours d'analyse harmonique*, Birkhäuser, Boston, 1987.
- [F] A. Friedman, *Partial Differential Equations*, Krieger, Malabar, 1983.
- [H] C. S. Herz, *Spectral synthesis for the circle*, Ann. of Math. 68 (1958), 709–712.
- [P] P. Pizetti, *Sulla media dei valori che una funzione dei punti dello spazio assume alla superficie di una sfera*, Accad. Naz. Lincei 18 (1909), 182–185.
- [R] J. Riordan, *Combinatorial Identities*, Wiley, New York, 1968.
- [S] L. Schwartz, *Théorie des distributions*, Hermann, Paris, 1966.
- [Va] N. Th. Varopoulos, *Spectral synthesis on spheres*, Proc. Cambridge Philos. Soc. 62 (1966), 379–387.
- [Vo] Vo-Khac Khoan, *Distributions, analyse de Fourier, opérateurs aux dérivées partielles*, Vuibert, Paris, 1972.
- [W] G. N. Watson, *A Treatise on the Theory of Bessel Functions*, Cambridge University Press, 1922.

INSTITUT DE MATHÉMATIQUES  
UNIVERSITÉ DE LAUSANNE  
1015 LAUSANNE, SWITZERLAND

Reçu par la Rédaction le 13.4.1994